

# Evangeliumi Hírnök

## GOSPEL MESSENGER

Official Organ of the Hungarian Baptist Union of America

Since 1908

Az Amerikai Magyar Baptista Szövetség hivatalos lapja

"AZ EVANGÉLIUM ISTENNEK HATALMA" (Róma 1:16)

### MICSODA AZ EMBER?

"Micsoda az ember — mondom —, hogy megemlékezel róla? És az embernek fia, hogy gondot viselsz róla?"

Micsoda az ember?

Nem tudjuk. Annyit tudunk róla, hogy csoda.

Látjuk egymást, nézzük magunkat a tükörben, de sem egymást, sem magunkat nem ismerjük. Egymás látása még nem valódi ismeret. Tükörünk visszavetíti arcunkat, de különösképpen, amikor eltávozzunk a tükörtől, nem emlékezünk magunkra. Mit szólnánk, ha az utcán találkoznánk magunkkal? Ráismernénk magunkra? Tetszenénk e egymásnak? Ezekre a kérdésekre a teljesen azonos ikrek tudnának felelni.

Látásbeli ismeretünk felszínes. A tetszés, vagy ellenszenv pedig szubjektív érzés. Aki tetszik az egyiknek, attól elfordul a másik. Az emberismerethez több kell, mint látás. Ehhez kell az életmód, a beszéd, az események által kiváltott hatás hosszú ideig tartó figyelése. A jó, régi népi ismeret szerint, ahhoz, hogy egymást megismerjük, el kell fogyasztani együtt egy véka sót. A véka só elfo-

gyasztása, azaz sok évi együttélés után is újabb meglepetésekkel szolgál a megismerendő élettárs, vagy barát. Ilyenkor azt szokták mondani az emberek: "Ezt az oldalát még nem ismertem."

Évezredek óta hangoztatják a bölcsek: "Ember, ismerd meg magad!" Az önismerethez a tükör nem segít. A tükör a bőr felszínét mutatja, az ember pedig a bőre alá rejtett lény.

*Micsoda az ember?* Több, mint test és anyag. Ezt tudjuk, bár az ateista nézet szerint az "ember" csak test. Mit ér az ember, ha csak test? Nem sok évvel ezelőtt a szakértők állították, hogy az ember testét alkotó kémiai anyag értéke 98 cent. Inflációs világunkban ez a szám emelkedett s rosszabb dollárban az ember testében levő anyag megér 6–7 dollárt. Manapság egy félórai munkabért.

Ez az emberi test képes arra, hogy megkülönböztesse magát tudatosan a másik "testtől", ennek a testnek van egyénisége, terve, reménysége és akarata. Ez a test a múlt tapasztalatait használja és a jövő lehetőségén gondolkodik. Ez a test a jövőnek él. Ezekben a mondatokban kész-akarva a "test" szót használtam főleg azért, hogy az olvasók agyában ugyanolyan gondolatokat ébresszek, amilyenek az én elmémben jártak. Mindezt az akarást, tervezést, reménykedést, előregondolást *nem a test végzi*, hanem a testben valami más! Az ember több, mint test.

Hogy micsoda az ember, arra nincs kielégítő válasz. A részleges megértéshez két irányban kell kutatnunk, amint hogy az ember két különböző rész összetétele. Az egyik a fizikai, a másik a szellemi. Ez az összetétel még nehezebbé teszi a vá-



laszt arra a kérdésre, hogy mi az ember.

Ha az ember fizikai oldalát a nagy világegyetem egyik képzeletbeli oldaláról nézzük, akkor arra a megállapításra jutunk: az ember egy végtelenül kicsi lény. A világegyetem sok millió galaktikából áll s minden galaktikát sok milliárd csillag teszi láthatóvá. A fénylő csillag tulajdonképpen égő nap és a legtöbb napnak van bolygója. Ezeket nem láthatjuk. A mi napunk a Tejút nevű galaktika szélén van s földünk pedig forog a Nap körül. Ezen a földön élek én: az ember! A világegyetem nagyságához hasonlítva porszem nagyságú sem vagyok.

De, ha a fizikai embert egy másik oldalról, a mikroszkópikus világ felől nézzük, akkor elképzelhetetlenül nagyok vagyunk. Testünket az anyag alkotja. Az anyag is összetett részekből áll. Van egy kis anyagrészt, a *neutrinó*, amely az atom egyik részének a neutronnak az "anyaga". A neutron az atom része. Több millió atom képezi a molekulát, sok millió molekula tölti ki a sejtet s sok milliárd sejtből áll az ember. Nézzünk vissza képzeletünkben a neutrinóra. Mekkora vagyunk? Egyszerre óriások lettünk. Mindez az elmefuttatás csodálatba ejt, de nem mondja meg, hogy mi az ember.

Nézzünk most a másik irányba, az ember szellemi részébe. De mi a szellem? Az istentagadók nem kérdezik, hogy mi a szellem. Szerintük nincs

### "Igen, Atyám!"

*Igent mondtál-e már az Atyának, ahogyan Jézus mondott igent? Az Atya Lélek által neked is üzent és várja a válaszodat. Szavakkal válaszolj és mondjad, ahogy Jézus mondta:*

*"Igen, Atyám!"  
Életemmel válaszolj, készen a teljes önátadásra,  
hogy küldetésed betöltöd,  
s átengeded magad egészen.*

Fejszés András



Published semi-monthly by the  
Hungarian Baptist Union of America  
748 Fordham Rd., Palm Bay, Fla. 32905

Editor designate:

Dr. BELA UDVARNOKI  
609 Woodridge Drive  
Murfreesboro, N.C. 27855  
Tel.: (919) 398-4646

Associate editor designate:

Mrs. MICHAEL MATRAI  
782 S.E. Vance Circle  
Palm Bay, Fla. 32905  
Tel.: (305) 727-7271

A szerkesztő bizottság tagjai:

Molnár Balázs, Fülöp Árpád, Gerő Sándor

Second Class Postage Paid and Entered  
at Cleveland, Ohio and Additional Offices

SUBSCRIPTION FEE: \$10.00 per year

Send subscription and  
change of address to:

Mrs. MARY STEG  
321 Wilbur Ct., Palm Bay, Fla. 32905  
Tel.: (305) 723-0864

FONTOS:

Címváltozásukat kérjük jelentsék  
Mrs. Mary Steg lapkezelőnek.

Lapzárás ideje 30 nappal a megjelenés előtt  
minden hónap elseje és tizenötödike. Sür-  
gős hírek a lap megjelenése előtt tíz nappal  
beküldhetők.

Printed by Classic Printing Corporation  
9527 Madison Ave., Cleveland, Ohio 44102

#### SZÖVETSÉGI VEZETŐK CÍMTÁRA:

Elnök: DR. HENRY AUSTIN, 2 High St.,  
New Brunswick, NJ 08901 — Tel.: (201)  
545-1392

Alelnök: DR. BÉLA UDVARNOKI, 609  
Woodridge Drive, Murfreesboro, North  
Carolina 27855 — Tel.: (919) 398-4646

Főtákos: REV. WILLIAM BALÁZS MOL-  
NÁR, 92 Thunderbird Dr., Naugatuck, CT  
06770 — Tel.: (203) 723-1568

Pénztáros: DRESCHER LAJOS, 2636 East  
124th St., Cleveland, OH 44120 — Tel.:  
(216) 231-0038

Misszió és Irodalmi Bizottság elnöke: DR.  
BÍRÓ LÁSZLÓ, 750 Fordham Road, Palm  
Bay, FL 32905 — Tel. (lakás): (305)  
723-4627, iroda: (305) 724-1580

Pénzügyi Bizottság elnöke: KISH ELEMER  
924 Congress St., Fairfield, CT 06432 —  
Tel.: (203) 259-3276

Bethesda Otthon igazgatója: KISH J.  
ERNŐ, 748 Fordham Road, Palm Bay, FL  
32905 — Tel.: (305) 723-3288

szellem. Ezzel a felfogással az ember megértésének a lehetőségétől eslek.

Mi kérdezzük, hogy mi a szellem, még akkor is, ha nem tudunk kielégítő választ kapni. Kérdésünkkel valljuk, hogy van szellem s állítjuk, hogy mi szellemi lények vagyunk. El-ménk nagy megnyugvására és szívünk örömeire a Szentírás, az Élet Könyve, két olyan fénysugárt vet az

ember szellemi oldalára, amely ha nem is fedezi fel a szellem titkát, rá-mutat a szellem két tulajdonságára.

Az egyik fénysugár az Úr Jézus mondása: "Mert mit használ az embernek, ha az egész világot meg-nyeri is, de az ő lelkében (szellemé-ben) kárt vall?" (Máté 16:26) Az Úr Jézus szerint az ember szelleme (egy ember szelleme) nagyobb érték, mint az egész anyagi világegyetem. Nehéz ezt az értékelést nekünk, főleg az anyagot becsülő embereknek megértenünk. Ez azonban olyan "becsüs" értékelése, aki isteni tudás-ból és az örökkévalóság szempontjá-ból vizsgálta az értékeket. Bármily nagy is a világegyetem, a sok-sok milliárd égitessel, az a megszámlál-hatatlan mennyiségű égitest holt anyagnak tekinthető, amely tehetet-lenül kering és mozog. De az ember szelleme él, akar, tervez, jót cselek-szik, vagy rosszat tesz. Krisztus érté-keleése a minőség alapján történik. Ez a minőség eleven és alkotó. A mennyiség, az anyag tehetetlen, holt létező. Ha meg akarjuk közelíteni az ember megértését, akkor vegyük figyelembe a legfőbb tekintély, az Úr Jézus kijelentését. Aki kihagyja ismeretszerzési kutatásából a legnagyobb tekintély által szolgáltatott adatot, annak a megismerési törekvés komolyságában és tárgyilagosságában kételkedni kell.

A zsoltáros, aki felvetette a kér-dést, hogy mi az ember, maga is ad némi felvilágosítást. Két fontos kije-lentést tett az emberről. Hiszen meg- emlékezel róla és gondod van rá. Ha nem volna olyan szép és megnyug-tató a zsoltáros megállapítása, akkor ezt a kifejezést döbbenetesnek ne-vezhetnénk.

Emlékezzünk a cikk első részére, amelyben érzékeltetni kívántuk a te-remtett universum nagyságát. Egy csillagász azt mondta: a földön levő összes homokszemek száma nem éri el az égitestek számát. Ne törjük a fejünket, nem számlálhatjuk meg sem a homokszemeket, sem az égi-testek számát. Itt élünk mi az egyik bolygón, az egyik porszemen és Isten megemlékezik rólunk. Nem tudjuk min csodálkozzunk jobban, Isten végtelen tudásán, vagy pedig azon, hogy a teremtés ura észrevesz és megismer minket?

Nagy gyűléseken az elnök észre-vesz néha a jelenlevők közt egy-két híres, nevezetes személyt és bemu-

tatja őket, megemlékezik róluk. Mi-csoda az ember? Kérdezem úgy: ki vagyok én, hogy az én Uram meg-emlékezik rólam? Kérdezem, de vá-laszt nem kapok. Csupán annyit érezhetek: Isten előtt értékes és az Ő szemében kiváló lehetek, ha meg-emlékezik rólam. Ez a megemlékezés jól esik, kitüntető és kielégítő.

A második megállapítást, hogy "gondod van" az emberre, a zsoltáros tapasztalatra alapította. Az ember Isten különös gondviselése alatt élő lény, az ember különálló teremtés. Isten megemlékezik és gondot visel róla. Ez a megemlékezés és gondvi-selés egyéni. Az emberre és nem az emberiségre vonatkozik.

Az előbbieket után még mindig nem tudom, mi az ember. Miért em-lékezik meg rólam a Teremtő, miért vagyok az Ő gondja alatt? Egyet tudok: önérzetem, önértékelésem nagyot nőtt. Ez az érzés és tudás nem önzés és nem hiúság. Alázatosan el-fogadom a kitüntetést, ember va-gyok, Isten külön teremtése. Isten szerető és gondviselő tekintete alatt élek.

Mire jó ez a tudás? Arra, hogy ha az én Teremtőm ily nagy becsben tart engem, illik, hogy én Őt jobban megismerjem, hűségesebben szolgál-jam és én is gondoljak Reá.

U. B.

#### ÉRTESÍTÉS

Az Amerikai  
Magyar Baptista Szövetség

1981. július 10—12-ig

tartja évi

ORSZÁGOS KÖZGYŰLÉSÉT  
New York, New Yorkban

A közgyűlés jellegéje:

"Az Úrban bízunk"

\* \* \*

Akinek szállásra vagy a repülő-térről, autóbusszállomásról az imaházhoz való jövetelnél jár-műre van szüksége, kérjük írjon a következő címre:

Barnabas J. Halo  
225 East 80th Street  
New York, NY 10021

Telefon:

1-212-744-4742 (R)

vagy

1-212-288-0258 (Church)

## Szemle

**74. ÉVI KONVENCIÓNKAT** ezúttal New York városában tartjuk, ahol az ottani magyar gyülekezet emlékezik 75 éves fennállásáról. A gyülekezet és Szövetségünk együttesen fog örülni és hálaátadni a megtartásért. A 74. és 75. év nagy korszakot jelent a nemzetiségeket és különböző nyelveket magába-olvasztó amerikai népi kemencében. Hálaadásra lesz bőven alkalmunk a New York-i konvención.

Hálaadásunk közben világos lesz előttünk, hogy az Amerikai Magyar Baptista Szövetség Isten akaratából jött létre és ezt az intézményt az Úr keze vezették és áldották. Választ kapunk arra a többek által felvetett kérdésre, hogy mire jó a konvenció? Hitbeli elődeink ezelőtt 74 évvel tisztán látták, hogy a konvencióra szükség van s azért szervezték meg. Az évtizedek folyamán minden hű és nyitottszemű atyámfia észrevehette az eredményeket és tényeket, amelyek bizonyossá tették, hogy nagy bölcsesség nyilvánult meg abban, hogy a szövetséget megalakították s szeretettel és erős munkával mind-ezideig fenntartották.

Ha az "egységben van az erő", akkor konvenciónk ezt az erőforrást jelentette. Sok magyar baptista gyülekezet életének a meghosszabbítása a konvenció által nyert buzdításnak és segítségnek köszönhető. A konvenció lelkesített és irányt adott. Előbb a már létező gyülekezetek megalakították a konvenciót, később ez a konvenció alapított és támogatott gyülekezeteket. A konvenció gondoskodott lelkimunkásokról, együttes erővel lapot indított, s a lap, az Evangéliumi Hírnök a gyülekezetek és testvérek összetartó kötele lett.

\* \* \*

**A GYÜLEKEZETEK EGYESÍTETT EREJE**, a konvenció, képes lett arra, hogy az amerikai kontinens északi részén, az Egyesült Államokban és Kanadában misszióállomásokot nyisson s déli részen Argentínában magyar misszionáriust támogatasson, Brazíliában pedig imaház-építési tervekben segítse az ott élő magyar baptistákat. Gyülekezeteink a Szövetség irányításával tettekben kifejezhették az óhazai misszió és a lelki testvérek iránt érzett szeretetüket. Az első és a második világ-

háború után az amerikai és a kanadai magyar baptista atyafiak hatalmas ruha- és élelmiszer küldeményekkel enyhítették a magyarországi testvéreink háború okozta nélkülözéseit. Sok pénzbeli adomány ment az évtizedek folyamán itteni magyar testvéreinktől az otthoni imaház-építési, bővítési és javítási munkák segélyezésére.

A konvenció évenkénti összejövetelei adtak alkalmat az egymástól nagy távolságra lakó testvéreinknek a lelki közösségi érzés elmélyítésére. A konvenciókon láthatták az összefogás, az együttes munka terveit, eredményeit és előnyeit. Ezeken a közösségi alkalmakon bátorítást és lelkesedést nyertek testvéreink a missziómunka végzésére. A gyűlések mélyen bevették a jelenlevők szívébe az apostol szavait: "A ti munkátok nem hiábavaló az Úrban" (Kor. 1. 15:58).

\* \* \*

**NÉZZÜK A MÁSIK OLDALT:** mi lenne konvenció nélkül? A válasz erre a kérdésre főként találgatás alapján történhet, de az bizonyosnak látszik, hogy a konvenció nélkül ma már nem beszélhetnénk amerikai magyar baptista misszióról, mint létező munkáról. Petőfi verse szerint,

## JÚLIUS 4.



"Fourth of July" az amerikai nép nemzeti ünnepnapja. Ezen a napon a gyárak, üzletek, bankok és hivatalok zárva vannak. A nép ünnepel, kirándul, mulat, vagy pihen. Legtöbbje nem tudja és nem is nagyon törődik vele, hogy mit jelent ez az ünnep.

Július 4-e az amerikai nemzet függetlenségi nyilatkozatának aláírási évfordulója. Ez a nap az amerikai nép függetlenségének és a szabadságának a "születésnapja".

1775-ben az amerikai kontinensen létező 13 gyarmat (kolónia), ami később 13 állammá alakult, fellázadt az angol uralom ellen s ez a szabadságharc 1783-ban ért véget, amikor Anglia a Párizsi Békében elismerte a 13 (most már) állam füg-

mint "oldott kéve, széthullott" volna a magyar baptista missziómunka. Az amerikai magyar baptista munka a konvenció segítségével mellett sem növekszik, inkább gyengül. Ennek a visszafejlődésnek itt természetes oka van. Az angol nyelvi tenger hullámai, bármit is teszünk, előbb-utóbb elnyelik a kis magyar nyelvi szigeteit. A konvenció nem állíthatja meg és nem fordíthatja vissza ezt a folyamatot, de lelassíthatja a magyar szó végleges elnémulását.

Szeressük és támogassuk ezt a Szövetséget, amely 74 éves fennállása alatt nélkülözhetetlennek bizonyult közösségi munkánk fenntartásában. Akik az Ige világosságában élnek, azok tudják, hogy a Szövetség támogatásával nem szervezetet, hanem élő munkát, az Úr munkáját és az abban dolgozó testvéreinket segítik.

Bírálat helyett adjunk hálaátadást az Úrnak Szövetségünkért és a Szövetség révén elnyert áldásokért. Hálaadásunk igazolni fogja, hogy a konvenciót értékeljük. Amiért nem tudunk hálaátadni, azt nem sokra becsüljük. Dicsérjük Istenünket azért a kegyelmi alkalomért, hogy a 74. konvención egymással találkozhatunk s az Úr ügye felett tanakodhatunk. U.

getlenségét. A meglepő történelmi esemény az volt, hogy a 13 állam a szabadságharc befejezése előtt, 1776-ban függetlennek nyilvánította magát és képviselői aláírták július 4-én a függetlenségi nyilatkozatot. Ezek az aláírók a fejükkel játszottak. Ha a függetlenségi harcok kimene-tele az angolok győzelmével végződött volna, az aláírók halállal lakoltak volna.

A függetlenség kiharcolása után következett az Amerikai Egyesült Államok megalakítása. Megszövegezték és a 13 állam elfogadta 1787–1790 között az ország alkotmányát, az alkotmányt. Ez az okmány, a "Constitution of the United States" a világ legrégebbi írott alkotmánya, amely ma is érvényben van.

Ennek a dokumentumnak a világraszóló jelentősége és ereje az, hogy az állam-hatalmat a hatalom gyakorlását és ellenőrzését három különálló szervezetre bízta: A törvényhozásra (ez a kongresszus), a törvény alapján való államvezetésre (ez a kormány), és a két előbbi szerv ellenőrzésére (ez a legfelsőbb bíróság). A

három testület egymást ellensúlyozza. A kormány nem hozhat törvényt, a kongresszus nem gyakorolhatja a végrehajtó hatalmat, a bíróság pedig vigyáz, hogy mind a kettő az alkotmány alapján végezze kötelességét.

Ezek az intézkedések biztosítják az amerikai nép szabadságát. A függetlenségi nyilatkozat vezetett az 1787-ben elkészült Constitution megszövegezésére. Ezen az alkotmányon áll ma az Egyesült Államok és a sok millió ember, aki ide vándorol, tudva, vagy nem tudva ezt a szabadságot és annak a szabadságnak az előnyeit keresi, amit ez az államokmány biztosít.

Ünneplésünk közben emlékezzünk két fontos tényezőre: az egyik az, hogy Amerika népe szabad nép; a másik tényező pedig az, hogy az előbbi tényező következményeként az amerikai nép jólétben él.

Az első tényezőnél ismét két pontra kell felfigyelnünk: A szabadságot az amerikai nép nem kapta, hanem kivívta, nagy áldozatok árán. A másik pont az, hogy a szabadság írásba foglalásakor a vallásszabadság talált első helyet. Ezt a helyzetet sokan úgy értelmezik, hogy mindenféle szabadság alapja a vallásszabadság. Az alkotmány első pórt-rendelkezése (First Amendment) így írja elő a vallásszabadság törvényét: "Congress shall make no law respecting an establishment of religion or prohibiting the free exercise thereof." Ez az egy mondatból álló törvény azt mondja: A kongresszus nem hozhat törvényt vallás érdekében, vagy a vallás szabad gyakorlata ellen. Ezt a mondatot úgy is lehet magyarázni, hogy az amerikai alkotmány részére nem létezik vallás.

A szabadság a gyakorlatban többet jelent a szabad mozgásnál, a szabad gyülekezésnél, szabad sajtónál és szabad vélemény nyilvánításnál. Ennek a szabadságnak a legfőbb mellékterméke az anyagi jólét. Ez a két előny, ami mindenki álma, vonzza ide ma is az emberek millióit.

Van a vallásszabadságnak köze a jóléthez?

Isten nem egy földrészt, vagy nemzetet áldott meg földi javakkal, hanem az egész földet. Más országnak is van olaja, szene, búzája, és polgárai mégis alacsonyabb gazdasági színvonalon élnek, mint Amerika népe. A gazdagság ott növekszik,

ahol a polgárok szabadon gondolkozhatnak, tervezhetnek és vállalkozhatnak. A szabad népek tudják jól felhasználni a föld javait. Ahol pedig van vallásszabadság, ott a nép igazán szabadon él.

A szabadság nem örökké-megmaradó portéka. Ezt a kincset őrizni és védeni kell. Isten szabadnak teremtett és Isten akarata az, hogy az emberek a szabadságot használják és őrizzék. Isten népe az, amely erre az örökösre elsősorban hivatott. Van a szabadságnak egy halálos ellensége: a szabadoosság. A szabadoosság a szabadság rossz értelmezése és helytelen



János evangéliuma 6. részében, az 54. és 55. versben olvassuk: "Aki eszi az én testemet és issza az én véremet, örök élete van annak és én feltámasztom azt az utolsó napon. Mert az én testem bizony étel és az én vérem bizony ital." A katolikusok szerint az ostya Krisztus valóságos teste és amikor az ostyát az áldozáskor beveszik, akkor Krisztus testét eszik. Mi erről a tanításról a protestánsok véleménye?

\* \* \*

A római egyház tanítása szerint, amikor a pap a mise alkalmával kimondja az igét: "Ez az én testem", akkor az ostya szerintük valóságban átváltozik Krisztus testévé. Ezt az átváltozást "transsubstantiatio"-nak nevezik a teológusok. Az átváltozás úgy értendő, hogy fizikai tekintetben az ostyán nincs változás, de lényegileg az ostya mégis Krisztus valóságos teste. Eszerint, aki magához veszi az ostyát, az Krisztus valóságos testét eszi és ezzel teljesíti azt a rendeletet, amit a fenti kérdésben levő igében olvassuk.

Az Úr Jézus példázatokban és szóképekben tanított. Magát is ilyen szóképekben mutatta be: Én vagyok az út. Én vagyok a világ világossága. Én vagyok az ajtó. Én vagyok a jó pásztor. Én vagyok a szőlőtő. Én vagyok az élet és a feltámadás. A kérdésben idézett versek előtt pedig úgy olvassuk: Én vagyok az életnek kenyere (48. v.). Emlékezzünk arra, hogy az élő kenyérről szóló beszédét

gyakorlata. A szabadoosság már nem szabadság, hanem szolgáltság. Az emberek nem részesegednek, mérgezik magukat nikotinnal és erkölcstelenkednek "szabadon". Mindezt tenniük kell, mert szolgálk, saját szenvedélyeik rabjai.

A szabadoossággal élni és nem visszaélni kell.

Akik ebben a szabad országban és Kanadában élnek, ünnepeljék a szabadság napját keresztényi módon: hálaadással és vigyázattal. Mutassák meg a szabadság igazi fiait, Isten népe, hogyan kell ünnepelni július 4-ét. U.

nem sokkal az ötezer ember megelgítése után mondta s a csodálatos kenyér-áldás hatása élénken foglalkoztatta az emberek agyát.

Hogy az Úr Jézus képekben beszélt magáról azt az úrvacsorai jelenet is igazolja. Ott az asztalnál kezébe vette a kenyeret és azt mondta: "Ez az én testem." Hány krisztusi test volt jelen? Hogyan tartotta az Úr a saját testét a kezében?

Természetes, hogy ezt a kijelentést úgy kell értenünk, hogy: ez "jelképezi" az én testemet. Így értik ezt az evangéliumi közösségek és így értjük mi baptisták velük együtt és így tanítjuk. Hogy a katolikusok nem veszik következetesen, betűszerint azt, hogy "aki eszi az én testemet és issza az én véremet, örök élete van annak", mutatja az a magyarázat és gyakorlat, hogy az ostya "képletesen" tartalmazza a vért is, mivel a testben vér van.

A bibliai kép azt közli velünk, hogy ha Krisztus szelleme és tanítása (nem teste) él bennünk, akkor valódi és örök életünk lesz. Pál apostol fejezte ki legvilágosabban, hogy mit jelent a Krisztussal való élés. "Élek pedig többé nem én, hanem él bennem a Krisztus" (Galátzia 2:20). Ezt a bizonyosságot az apostol nem ceremóniákban való részvételből, hanem a gyakorlati életből vette. Krisztus valóságos teste egyszer megtörtetett a Golgotán, s vére kiontatott a keresztfán. Ma és mindörökké ez az áldozat a benne hívők üdvösségének a jelképe marad. U.

Kisgyerekek sok fejfájást okozhatnak az édesanyjuknak. De, ha az édesanya enged a gyermek akaratának, később sok szívfájdalmat okoznak neki. Spurgeon

# NŐK ROVATA

Rovatvezető: Szerencs Józsefné

Női konferencia elnök:

Bányai Sándorné

Alelnök: Fülöp Árpádné

Pénztáros: Mrs. Henry Austin

## A nők evangéliumi szolgálata

A magyarországi református közösségben élénk és épületes vita indult meg a nők evangéliumi szolgálatára való felavatásáról. A Budapesten megjelenő "Reformátusok Lapja" 1981. március 21. száma közül 28 levelet, amelyben 26 író a nők felavatása mellett, kettő pedig ellene szólal fel.

Mi nem foglalunk állást a nők lelkipásztori felavatása mellett, vagy ellen. A Reformátusok Lapjában közölt levelekből azonban hozunk néhányat (kivonatosan) és pedig azért, mivel az írók — férfiak, nők, lelkészek és diakonisszák — rámutatnak a nők olyan tulajdonságaira, amelyek értékek és jól hasznosíthatók az Úr munkájában.

Hisszük, hogy az Evangéliumi Hírnök olvasói, férfiak és nők egyaránt, érdeklődéssel fogják olvasni a levelekben foglalt gondolatokat és a gondolatok elő fogják segíteni, hogy a felhozott kérdésben világosabban lássanak.

\* \* \*

"Pál apostoltól ide vonatkozólag csak azt szokták idézni, hogy 'a nők hallgassanak a gyülekezetben'. Viszont, mégsem tanulmányozták — úgy látszik — eléggé a Bibliát, mert az apostol nagy elismeréssel szól a nőkről a különböző gyülekezetekhez írott leveleiben."

id. Révész Barnabás

\* \* \*

"Felszenteljük-e a nőket? Fel bizony! Eleget vitatkoztak már erről. Ha "lámpást" ad az ő kezükbe is az Úr, engedjük, hogy világítsanak vele."

Lugosi Józsefné

\* \* \*

"Vámospércsen is megkérdezte a lelkipásztor — kellő magyarázat után — a gyülekezetet, és teljes egyhangúság nyilvánult meg a nők teljes jogú szolgálata mellett, beleértve a palástviselési jogot is." Szabó Gábor (Vámospércs) lelkipásztor

\* \* \*

"Szikszai Béni felsorolja Jézus életének főbb állomásait, de gondosan 'kifelejtí' a feltámadást, mert onnan nem tudja kirekeszteni a nőket."

Tarsoly Elemér

"Az ősegyház gyülekezeteiben az első évszázadban istentiszteleti szolgálatban is részt vettek a nők. Bizonyára akkor a szükség így kívánta. A második évszázadban már háttérbe szorultak. Nem újdonság tehát a nők egyházi szolgálata."

Széky Péter

(Leányfalu)

\* \* \*

A Biblia mindig a felszabadítás üzenetét hordozza. A tanítványi lét feltételeit a nők betöltötték, mert az Apostoli Hitvallás harmas tétele mögött — "Krisztus meghalt, eltemették, feltámadott" — elsősorban éppen nők álltak.

Tóth Ferencné

(Törökszentmiklós)

\* \* \*

"A diakónia és az egyház szolgáló jellege mind nagyobb teret nyer egyházunkban. Márpedig ezekben a munkákban a női lélek sajátos adottságai kiválóan érvényesülhetnek."

(Mátészalka)

Dr. Pétery Lajos

ny. ügyvéd, egyházmegyei gondnok

\* \* \*

"Ha a cikkíró álláspontját helyeselnénk, két Szentlelket kellene feltételezni — ami abszurdum. Az egyiket, aki csak a férfiakban, mint fölerendelt egyénekben hajlandó lakozni, s egy másikat, aki hajlandó leereszkedni a mellérendelt női nemhez is. Ez így tarthatatlan és igazán bibliaellenes nézőpont."

(Budapest)

Nagy János

\* \* \*

"A szeretett lelkészünk halála óta eltelt 15 évben szinte teljesen megszűnt itt az egyházi élet. Isten azonban nem felejtkezett meg rólunk. Az itt szolgáló lelkész nő nemcsak elindította egyházunk megújulását, de szolgálata nyomán pezsgő hitélet alakult ki nálunk. Örömmel szavazunk tehát igennel."

(Kisharsány)

Kovács Ferenc

gondnok és 39 aláírás

\* \* \*

"Az Úr Jézus a feltámadás üzenetének hirdetését először egy nőre (Magdala Mária) bízta. A felszenteléskor — akár nő, akár férfi esetében — elsősorban ezt kellene kérdez-

ni: megszólította-e az Úr és milyen üzenetet bízott rá?"

(Érdliget, Szociális Otthon)

őzv. Érdy Jánosné

77 éves ny. óvónő

## Ki vagyok én?

Ki vagyok én? Gyakran mondják: úgy lépek ki a cellámból biztosan, derűsen, nyugodtan, mint kastélyából a várúr.

Ki vagyok én? Gyakran mondják: olyan szabadon, nyíltan, barátságosan beszélek öreimmal, mintha én lennék az, aki parancsol.

Ki vagyok én? Azt is mondják, hogy a nyomorúság idején olyan egykedvűen, büszkén, mosolyogva viselem, mint aki győzelemhez szokott.

Igazán az vagyok, akinek mások mondanak, Vagy az, akinek magamat tudom? Nyugtalan, sóvárgó, beteg, mint a rabmadár. Éltető levegőért küzdő, mint akit fojtogatnak. Színekre, virágokra, madarak hangjára éhező, jó szóra, emberi közelségre szomjazó... aki önkény és kicsinyes bántások miatt haragtól reszket, zaklatottan nagy dolgokra vár, tehetetlenül aggódik végtelen messze szakadt barátokért, imádkozni, gondolkodni, alkotni üres és fáradt... elernyed és mindentől búcsút venni kész?!

Ki vagyok? Ez vagy amaz? Talán ma ez s holnap a másik? Vagy egyszerre mindegyik? Emberek előtt képmutató, önmagam előtt hitvány, érzékeny, gyenge nádszál?

Vagy: ami jó bennem, nem hasonlít, csak a győztes ellenség elől fejvesztetten hátráló, vert sereghez?!

Ki vagyok? Ez az árva tépelődés gúnyt űz velem. Akárki! Tied vagyok. Te ismersz, Istenem.

BONHOEFFER

(Bonhoeffer német teológus a Hitler-uralom alatt mártírhalált szenvedett. A vers Túrmezei Erzsébet fordítása.)

## Keresztyén misszionáriusok

■■■■■■■■■■ ZSUGORODÓ HADSEREG ■■■■■■■■■■

A fenti címet adta a Philadelphia Bulletin című lap az alábbi közleménynek. A közlemény a május 3-i számban jelent meg. Ez a kis cikk nem más, mint az amerikai keresztyén misszionáriusok számának a csökkenéséről szóló jelentés, 1960 és 1980 között.

A kép így néz ki:

*Római katolikusok:* 1960-ban 9655; 1980-ban 6393.

*Methodista Egyház:* 1960-ban 1475; 1980-ban 600.

*Lutheránus Egyház:* 1960-ban 320; 1980-ban 160.

*Episkopális Egyház:* 1960-ban 200; 1980-ban 80.

*American Baptist Churches:* 1960-ban 450; 1980-ban 200.

*Presbyterian Egyház:* 1960-ban 1088; 1980-ban 340.

*United Ch. of Christ:* 1960-ban 513; 1980-ban 168.

*Déli Baptista Szövetség:* 1960-ban 2490; 1980-ban 3073.

A felsorolt felekezetek, a déli baptisták kivételével 1960–1980 között összesen 5780 misszionáriussal csökkentették külföldi missziómunkásuk számát. A déli baptisták 583-mal több misszionáriussal rendelkeztek ugyanabban az időben.

A fenti jegyzék nem közli a kisebb vallásfelekezetek, úm. a hetednap adventisták, pünkösdiek, testvér gyülekezetek stb. misszionáriusainak a számát. Külön lapra tartozik a mormonok és Jehova tanúi misszió munkája. E két utóbbi felekezet más jelentések szerint növelte a külföldi missziómunkát 1960 és 1980. évek között.

## A Könyv- és Traktátus Misszió hírei

Olvassunk magyarul. Aki nem olvas, az szellemileg nem fejlődik. A jó könyv, jó barát. Lakásunk díszé a könyvtár. Könyvtárunkból ne hiányozzanak a keresztyén szellemben írt jó könyvek sem. Újabb könyvajánlatunk:

*Joni Eareckson/Joe Musser:*

JONI

Hogyan küzd egy fiatal nő teljes bénultsága és a depresszió ellen. Erről szól ez a rendkívüli történet.

17 éves korában Joni fejesugrás közben balesetet szenvedett, és ennek következtében teljesen megbénult a vállától lefelé. Másodpercek alatt egész élete megváltozott; az addigi élénk tevékenységet és függetlenséget a teljes kiszolgáltatottság és függőség váltotta fel.

Első ízben tárul fel ebben a felejthetetlen önéletrajzban Joni küzdelmének minden lépése afelé, hogy elfogadja bénultságát, és keserű, reménytelen keresésében megtalálja az élet értelmét.

Az a szenvedés, amit ki kellett állnia, életének minden területén éreztette hatását — nem volt könnyű Joni számára legyőzni a keserűséget, a zavart, a miérteket és a könnyeket, és megtanulni, hogy bízson a szerető Istenben, aki "megengedte", hogy ez történjen. Ma, amikor még mindig

csak a nyakát és fejét képes mozgatni, Joni Eareckson ügyes művészé fejlődött: a szájával fogja a ceruzát.

Miután megbékélt Istennel, nem gondolt többé öngyilkosságra, sőt, bénasága ellenére nagy, céllal teljes életet kapott. Joni története egy olyan Valaki létezéséről beszél, aki megtervezi a sorsokat.

\* \* \*

Magyar gyülekezetektől távol lakó idősök, betegek számára cassette tapeket küldünk kívánságra. Amerikában a magyar könyveket díjtalanul adjuk. A postaköltségre és újabb kiadványok elősegítésére önkéntes adományokat kérünk.

Adományok nyugtázása: 1981. márciustól májusig:

Rev. Major Mihály, Cleveland \$5.00; Tóth Győző, Toronto 20.00; Burzuk János, Toronto 30.00; Lakatos Sándor, Toronto 20.00; Fodor Lajos, Shedden 7.50; Szabó Margit, Winnipeg 10.00; Bogár Olga, Detroit 25.00; Molnár Antalné, Detroit 10.00; Bánkuti Lajos, Palm Bay 20.00.

Megrendeléseket és adományokat az alábbi címre küldjük:

Mrs. Lidia Herjeczki  
1370 Michigan Blvd.  
Lincoln Park, Mich. 48146  
Telefon: (313) 382-3735

## Az 50 cent körútja

Egy misszionárius beszélt a helybeli prédikátor helyett. Szép hangján szívemarkolóan ecsetelte az afrikai nép szegénységét és szenvedését. A beszéd megérintett és a szándékolt 50 cent adományt kiegészítettem egy dollárra. Az afrikai nép szenvedéseinek a további leírása nyomán a tervezett egy dollár hamarosan felemelkedett két-három-négy-öt dollárra. Végül, amikor már könnyeztem a meghatódottságtól elővettem a csekk könyvet, hogy még többet adhassak.

A misszionárius beszélt... beszélt, nem találta a mondanivalójának a végét. Kezdem hosszadalmasnak találni az előadást, fáradtan hallgattam. A csekk könyvet visszatettem a zsebembe. A misszionárius beszélt... beszélt. Az öt dollárról lementem négyre. A misszionárius beszélt... beszélt. A könnyeim felszáradtak s arra gondoltam, hogy a négy dollárnál kevesebb is elég lesz. A misszionárius beszélt... beszélt. Az adomány csökkentésben már az egy dollárnál tartottam. A misszionárius beszélt... beszélt. De egyszer mégis csak mindennek vége lesz, s a beszéd is véget ért és én 50 centet tettem a perselybe.

"Sok beszédnek sok az alja."

(És kevés az értelme.)

## Személyi hír

Lapunk angol nyelvű részében található *Galambos Pál* nyugalmazott lelképásztor testvérünk cikke. Galambos testvér ebben a cikkben jelenti, hogy testi gyengesége miatt abba kell hagynia az írást és egyben búcsúzik a konvenció testvériségétől. Ezt a jelentést sajnálattal kell tudomásul vennünk.

Egy lelkimunkás testvérünk leteszi a tollat, amelyet oly szívesen forgatott. Testvérünk a buffalói Austin Street-i gyülekezet vezetéséből vonult nyugalomba és most a Wisconsin államban levő Milwaukee mellett egyik "nursing home" ápolása alatt áll.

Galambos testvért őszinte szeretettel köszöntjük és imádságos lélekkel támogatjuk.

"Hogy tanulnak a gyermekeid?"

"Jobban, jobban" felelt az apa, "de azért a szülői értekezletekre még mindig álnév alatt megyek."

## NEW YORK — HOW DOES IT APPEAR SPIRITUALLY?

The Convention of the Hungarian Baptist Union of America will be held in New York City this year (July 10-12). This Convention also will be an occasion for thanksgiving and celebration of the host church as it will observe its 75th anniversary. The First Hungarian Baptist Church is one year older than our Union.

We have many reasons to offer our thanks to our Heavenly Father, both for His guidance of the New York Church and our Convention. When we start to count the blessings, then we feel how richly God has endowed His people and our Convention during the years.

What kind of city is New York? Was it easy or difficult for the Hungarian Baptist Church to serve, to maintain its existence and to carry on God's work even today? We are not so much interested in the economical, cultural and social situation of that city as we are concerned with the spiritual atmosphere in which this church is living, working and carrying on the banner of Christ.

In the March 27th issue of the well known religious magazine, *Christianity Today* there is an article about the religious situation of New York City. The picture painted of this city of more than seven million inhabitants is not rosy, and it is not without some encouraging details.

I believe that the author, John Maust, is justified in quoting that sentence believed by many observers: "*as New York goes, so goes the nation.*" New York is the city which sets the pace in finances, culture, art, fashion, and it is the city which resembles closely that Biblical wicked town of Niniveh.

New York is a city where the so-called mainstream denominations are losing members. The quoted article notes that in 13 denominations the membership fell from 640,000 to 300,000 in recent decades. The Episcopal church's membership dropped from 130,000 to 56,000. There are three denominations which have gained: the Southern Baptist, American Baptist and the Lutheran. Even the Jewish population (which means "denomination" also) went down from 2 million to 1.1 million between 1960 and 1977.

It is certainly not a statement of exaggeration that *where the Gospel sound is diminished, the voices of the evil forces are deafening*. New York City is a proof to what happens to the people, the society where *worldliness abounds and holiness diminishes*. Other large cities in this country are reinforcing the findings in New York.

The Lord has His people in New York also and His work is carried on successfully on a spiritual level. We detect in the life of this city spiritual gems—gems that are extremely valuable even amidst trash. The article quotes that there are about 31 small Bible study groups in the financial district of the city. These groups meet weekly and are attended by the leaders of major corporations. When hard-headed financiers earnestly are seeking spiritual values, and when they look ahead for security, not to next month or next year, but to eternity it is a very promising and encouraging sign.

New York is a sinful city, but it is not lost in sin. The Biblical way of the Gospel is appearing there. The hope for that city is not necessarily in the religious organizations. Those organizations so far have proved to be inadequate.

The groups of Spirit-led people represent the assurance of revival of a spiritually dying city. These groups are working in the churches and outside of the churches. New names for Christian fellowships are

appearing, like Seekers Christian Fellowship; Varsity Christian Fellowship; Here's Life, New York; campaign, The Spirit of the Lord is using these outlets for His saving plan. There are large, growing churches in New York City. Many of them are Baptist, like the Bronx Baptist Church, Calvary Baptist Church, Concord Baptist Church in Christ in Brooklyn.

We should not over look the many small Christian groups. All represent the power of God. And God's power does not depend on numbers. We would be grossly mistaken if we would pass judgment on New York City on the basis of what we read in secular papers, what we see in the glittering neon lights, or what we notice in how carefully the doors are locked, how often the sirens of the police and ambulance vehicles shrill day and night. There are better sounds and better sights in New York City. *The people of the Lord are there!*

Let's notice them. Let's encourage them and let's help them.

Our Hungarian Baptist Church is one fellowship which has been showing the Gospel light to our Hungarian people now for 75 years. This church is carrying the work of the Lord in spite of all hardships and difficulties.

Let us go to New York with joyful expectations and with grateful hearts. The blessing will be ours.

U.

### Rev. Paul Galambos send his greetings and farewell to the members gathered at the Convention in New York

Letter for the  
EVANGÉLIUMI HÍRNÖK

Hi Feri Bácsi! Hogy van? Régen... In such manner went on the greetings at the Hungarian conventions at their annual meetings. Not all people of the Hungarian Baptists went to the conference every year. When they missed one or two, they were all the more happy to meet their old friends and the greetings were then joyous and long. The salutation was in Hungarian, in

English—the English coming more and more to the fore. The German was diminishing, though still present. The loud talking to each other was noticeable.

Not all were that loud, some whispered, some gossiped, some told of relatives, and of tragedies in the family, some had blessings, some had to make confessions, and these were the subjects of conversation. It happened that some just met for a silent handshake or a nod.

There was one which occurred at the 25th anniversary of the Austin Street Baptist Church in 1925. As the former pastor of the church, I was present and enjoyed the fellowship with friends, because there was a very good relationship between the congregation and the pastor. I had a special friend among the Frank Nagys, the Frank Nagy who led the band. After the Sunday School we met at the front of the platform and grasped each other's hand firmly and held them for several minutes and neither of us said a single word.

We just looked at each other's eyes and after a while each of us went his way—not that we would be angry with each other, we just let our souls talk.

After having been absent from Buffalo it looks that there we had nothing to say to each other. But this was a unique salutation—we departed in good friendship and probably will not meet again in this life. But we knew of each other. We could say it is well with my brother's love to the Lord and to his Christian brethren. So I would like to say

"Good-bye!" to my Hungarian friends, to the readers of the *Evangeliumi Hírnök*.

For a while I did not write because of illness and sooner or later my earthly life will be ended—I once more took up my pen and wrote these few lines and by it I take your hand into mine—silently and not saying a word—not writing for the *Evangeliumi Hírnök*—knowing "All is Well with our souls."

Aufs wiedersehnl

Paul Galambos

## MAY AT BETHESDA

Another beautiful month has passed into history, and with it, the end to our fiscal year. We have had the opportunity to be of service to our senior citizens for another year. We have supplied their physical needs in a manner which has become traditional at Bethesda. During the past year, we have not only provided for their physical needs, but we have also had the privilege of caring for their spiritual needs as well. This area of our operation is equally as important to us as is the physical. One we can monitor with charts and graphs but with the other, we can only say that we plant the seed and only God Himself knows the results. We provide for our people a program of activity that includes hymn singing, Bible study and a full range of religious services which are available through Dr. Ladislau Biro and the Bethesda Baptist Church. Attendance at each of these activities has been good and we praise God for the opportunities that He provides for our loved ones.

In June, our Home will begin its 57th year of service to our senior citizens. It has not been easy to deal with the needs, desires and whims of our people throughout these years and much thought, prayer and dedication has gone into the operation of our Home. There have been moments of sadness and concern, but there also have been times of joy. For all that has taken places during the past 56 years we can only say "thank you Lord." From a somewhat austere beginning, Bethesda has evolved into a real haven of rest for our ageing citizens. Our found-

ing fathers would be proud if only they could see the results of their prayers and tears. Without the prayers and concerns of so many of our Convention people, we would not have been able to create the beautiful home that now exists here in Florida. Please continue to pray for us.

The month of May, like the month of April has been a rather dry month. This is made evident by the drabness of our usually lush green landscape. Fortunately we have not suffered fire losses due to tinder dry vegetation, nor are we involved in any sinkholes that you may have read about in your daily newspaper. In spite of our extremely dry conditions, our fruit trees are bearing up quite well, and it is our hope that God will provide us with an abundant harvest.

For the past seven years on Memorial Day, we have held an outdoor picnic for our residents and the members and friends of our church. This year was no exception and we all enjoyed the fellowship of one another in the great outdoors. Our residents look forward to this event since it is the only outdoor gathering that they have the opportunity to attend. A short out of doors service was enjoyed by all as were the games and the fellowship.

Our residents are generally well, but we do have some who are in need of our prayers. Many of our folks are in their late eighties and even nineties. At these ages the condition of their health varies from one moment to the other. Please remember them in your prayers. God bless you all.

Ernest J. Kish, Administrator

## Bible is hottest item in Poland

WASHINGTON—Contrary to the belief of many Christians in the west, there is a tremendous amount of sales activity going on with regard to the Bible—at least in Poland. Presently there are two million New Testaments (color-illustrated) in print.

"Instead of thousands of Bibles, we need millions," said Barbara Enholc Narzynska, executive secretary of the Bible Society in Poland, during her recent visit in England.

She reported that in the last few years there has been a widespread rediscovery of the Bible among Polish people, especially since the evangelistic campaign of Billy Graham there.

The Bible Bookstore in Warsaw had to limit their sales to one Bible per customer, in order to stretch their supply. The Bibles are being sold the moment they get from the printer to the store.

Word has reached the Baptist World Alliance that even more Bibles and New Testaments could be printed, if the printing agents had more paper. Because of a severe shortage of paper in Poland, the government requires all paper supply to come from western countries.

For many years the Baptist World Alliance has been donating funds of more than \$10,000 annually toward the purchase of paper for Christian publications. Also other BWA member bodies, mainly from Europe, have contributed toward this cause.

(Baptist Press)